

ಮೊಮ್ಮೆಗಳು ಪೂರ್ಣಮಾ ಎಂ.ಎಸ್

ಕಂಡೆಂತೆ ಇಂದಿರಜ್ಞ

ನಾನು ಚಿಕ್ಕವಳಾಗಿದ್ದುಗಳ ನನಗೆ ಅಜ್ಞೆ ಅಂದರೆ ಗೊತ್ತಿದ್ದರು ಇಷ್ಟೇ: ಅವರು ಬಹಳ ಚಿನ್ನಾಗಿ ಕಥೆ ಹೇಳುತ್ತಾರೆ ಎಂದು. ಅವರು ನಮ್ಮ ಮನಗೆ ಬಂದಾಗಲೀಲ್ ‘ಕಥೆ ಹೇಳಿ, ಕಥೆ ಹೇಳಿ’ ಎಂದು ಹೇಳಿಸುತ್ತಿದೆ. ಅಜ್ಞೆ ಸ್ವಲ್ಪವೂ ಬೇಸರ ಪಡದೆ, ಪ್ರಕ್ರಿಯೆ ಸಲವಾ ಹೊಸ ಕಥೆಗಳನ್ನು ಹೇಳಿತ್ತಿದ್ದರು.

ಸ್ವಲ್ಪ ಬ್ಯಾಬಿ ಬ್ಯಾಬಿ ಮೇಲೆ ತಿಳಿಯಿತು, ಅವರು ಕಥೆ ಹೇಳುವದು ಮಾತ್ರವಲ್ಲ, ಬಹಳ ನೋಗಾಗಿ ಬರೆಯುತ್ತಾರೆ ಎನ್ನುವುದು. ಅವರ ಅನೇಕ ಕಾದಂಬರಿಗಳು ಪ್ರಕಟವಾಗಿವೆ ಮತ್ತು ಈಗಿನ ಒಂದುಗಳನ್ನು ಮುಚ್ಚಲು ಯಿತ್ತಿರುತ್ತಿರುವುದು ಎಂದು ತಿಳಿದ ಮೇಲೂ, ಅವರು ಎಪ್ಪು ದೂಡೆ ಕಥೆಗಾಗಿ ಎನ್ನುವುದು ನನಗೆ ಹಾಗೂ ನನ್ನ ತಂಗಿಗೆ ಬಹಳ ವರ್ಷ ಮನವರೆಕೆಯಾಗಿರಲ್ಲ. ಅವರು ಎಂದಿಗೂ ತಮ್ಮ ಸಾಧನಗಳ ಬಗ್ಗೆ ಹೇಳಿಕೊಂಡವರೇ ಅಲ್ಲ.

ಅಜ್ಞೆಯಿದು ಅಶ್ವಂತ ಸರಳ ವ್ಯಕ್ತಿಗೆ ಯಾವತ್ತು ಅವರು ದುಭಾರಿ ಪಸ್ತುಗಳನ್ನು ಕೊಂಡಿದ್ದಾಗಲೀ, ಉಪಯೋಗಿಸಿದ್ದಾಗಲೀ ನಾನು ನೋಡಿಲ್ಲ. ವೇಯತ್ತಿರುತ್ತಿರುವ ಏಪ್ಪು ಸರಳವಾಗಿರುತ್ತಾರೂ, ಬೇರೆಯಂತಹ ವಿಷಯಕ್ಕೆ ಬಂದಾಗ ಮಾತ್ರ ಅಜ್ಞೆಯಿದು ಬಹು ದೂಡೆ ಮನಸ್ಸು.

ನನ್ನಮ್ಮೆ ಹೇಳಿದ ಒಂದು ಘಟನೆ ಅವರ ವ್ಯಕ್ತಿತ್ವಕ್ಕೆ ಕನ್ನಡಿ ಹಿಡಿಯಿತ್ತಾರೆ. ನನ್ನಪ್ರಾಯ ಅಷ್ಟು ಮಂದುವೆ ಆದ ಹೊಸತು. ಆಗ, ಬೆಂಗಳೂರಿನ ಮೆಜ್ಜಿಸ್ ಹಿಟ್ ಒಂದು ದೂಡೆ ಜಾತೆ ನಡೆಯಿತು. ಒಂದು ದಿನ, ನನ್ನ ಅಷ್ಟು ತಮ್ಮ ಮನಗೆ ಹೋಗಿದ್ದಾಗ ಅಜ್ಞೆಯನ್ನು ಬಿಟ್ಟು ಮನೆ ಮಂದಿಯೆಲ್ಲ ಜಾತೆಗೆ ಹೋಗಿ ಬಂದರು. ನನ್ನ ಅಷ್ಟು ಬಂದಾಗ ಅದನ್ನು ತಿಳಿದು ಮುಖ ಸಜ್ಜಿದು ಮಾಡಿಕೊಂಡರು. ಅದನ್ನು ಕಂಡ ನನ್ನ ಅಜ್ಞೆ ತಕ್ಷಣ ಹೆಚ್ಚು ಮನಗೆ ಹೋಗಿ, ‘ನಿವ್ವ ನಾಳೆ ಜಾತೆಗೆ ಹೋಗುವಾಗ ನನ್ನ ಬೆಳ್ಳಿ ಸೋಸೆಯನ್ನು ದಯವಿಟ್ಟು ಕರೆದುಕೊಂಡು ಹೋಗಿ’ ಅಂತ ವ್ಯವಸ್ಥೆ ಮಾಡಿ ಬಂದರು. ಮಾರಸೇ ದಿನ ಅಷ್ಟು ಸಂಭ್ರಮದಿಂದ ಹೊರಡುವಾಗ, ಅವರು ಅಷ್ಟು ಶೈಗೆ ವಿಚಿಗಾಗಿ 50 ರೂಪಾಯಿ ಹೊಟ್ಟು ಕೆಳಿಸಿದರು. ಆಗಿನ್ನೂ ಇಪ್ಪತ್ತರ ಕರೆಯಿದ ನನ್ನಮ್ಮೆ ಎಂದೂ ಅಷ್ಟುಂದು ದುಡ್ಡು ಕಂಡವರೇ ಅಲ್ಲ.

ತಾವು ಜಾತೆಗೆ ಹೋಗದೆ ಇದ್ದರೂ, ನೋಗಾಗಿ ಅಪ್ಪೊಂದು ಧಾರಾಳತನ ತೋರಿಸಿದವರು ನನ್ನಜ್ಞಿ. ಹೃಸ್ಮಾಲು ಮೆಟ್ಟಿಲು ಹತ್ತೆದೆ ಇದ್ದರೂ ‘ಗೆಜ್ಜೆಪೂಜೆ’ ಹಾಗೂ ‘ಘಣೆಯಮ್ಮೆ’ನಂತಹ ಅಷ್ಟುತ ಕಾದಂಬರಿಗಳನ್ನು ನಮಗೆ ಕೊಟ್ಟ ಖ್ಯಾತ ಲೇಖಕಿ ಅವರು. ಜನವರಿ 5 ರ ಅವರ ಜನಾನಿಸಿದ ಸಂದರ್ಭದಲ್ಲಿ ಅವರನ್ನು ಹಾಗೂ ಅವರ ಸಾಧನಗಳನ್ನು ನಾನು ಬಹಳ ಹೆಮ್ಮೆಯಿಂದ ನೆನಪಿಸಿಕೊಳ್ಳುವೇ.



ಕಳೆದುಕೊಳ್ಳುವ ಫಳಿಯಮ್ಮೆನ ಬದುಕು ಮತ್ತು ವ್ಯಕ್ತಿತ್ವದ ಗಟ್ಟಿತ್ವವನನ್ನು ಕಣ್ಣಿಕೊಡುವ ಕಾದಂಬರಿ. ವಿಧವಾ ಸಮ್ಮುಖೀಯ ಬಗ್ಗೆ ಸಂಪೂರ್ಣಾಯವಾದಿಗಳು ಯೋಚಿಸಲು ಪ್ರೇರಣೆ ನೀಡುವರೆತ್ತು. ಪ್ರೇಮಾ ಕಾರಂತ ನಿರ್ದೇಶನದಲ್ಲಿ ತರೆಗೆ ಬಂದ ಸಿನಿಮಾ ಜನಮೆಚ್ಚುಗೆಯನ್ನು ಪಡೆಯುವುದರ ಜೊತೆಗೆ, ರಾಷ್ಟ್ರಪ್ರಶ್ನಿಯನ್ನು ವಿಮರ್ಶೆಯ ಮನ್ವನೆಯನ್ನು ಪಡೆಯಿತು. ಅಂತರಾಷ್ಟ್ರೀಯ ಚಿತ್ರೋತ್ಸವಗಳಲ್ಲಾಗಿ ಮನಸೆಚೇಯಿತು.

ಇಂದಿರಾ ಮಲೆನಾಡಿನವರು, ಶೀರ್ಘಹ್ಯಾಯವರು. ಎಳೆಯ ವರಯಿಗೆ ಮದುವೆಯಾಗಬೇಕಾಗಿ ಬಂದ ಅವರು ಕಲಿತ್ತಿದ್ದೆಲ್ಲ ಜೀವನದ ಪಾಠಾಲೆಯಲ್ಲಿ ಮೊದಲ ಕಾದಂಬರಿ ‘ತುಂಗಭ್ರಂತ’ (1963) ಬರೆಯುವ ವೇಳೆಗೆ ಅವರಿಗೆ ನಲವಕ್ಕೆದು ತುಂಬಿತ್ತು. ಆ ಕಾದಂಬರಿ ಪ್ರಕಟಗೊಂಡಿದ್ದರ ಹಿಂದೊಂದು ಸ್ವಾರ್ಥಸಕರ ಕಥೆಯಿದೆ. ಪ್ರಕಟಣೆ ಹೋರಿ ‘ಮನೋಹರ ಗ್ರಂಥಮಾಲೆ’ಯನ್ನು ತಲುಪಿದ ಹಸ್ತಪ್ರತಿ ಕಳೆದುಹೋಯಿತೆ. ಇಂದಿರಾ ಧೃತಿಗೆದಲ್ಲಿ. ಮತ್ತೆ ಪಟ್ಟಾಗಿ ಕುಳಿತರು. ಹನ್ನರದು ದಿನಗಳಲ್ಲಿ ಕಾದಂಬರಿಯನ್ನು ಮರಳಿ ಬೇರದರು. ಕೆರಿನಾಥ ಕುರ್ತಾಕೋಟಿ ಅವರ ಮನುಷ್ಯದಿಯೋಂದಿಗೆ ಕಾದಂಬರಿ ಪ್ರಕಟಗೊಂಡಿತು. ಅಲ್ಲಿಂದ ಮುದರೆ, ಇಂದಿರಮ್ಮೆ ಹಿಂತಿರಿಗಿ ನೋಡಲ್ಲಿ. ಒಂದಾದ ನಂತರ ಕಾದಂಬರಿ ಬರೆಯುತ್ತಾ ಹೋಗದರು, ಜನರ ಮನಸ್ಸಿನಲ್ಲಿ ನೇರೊಂಡರು.

ನವಿರು ಪ್ರೇಮ ಮತ್ತು ದಾಂಪತ್ಯದ ತವಕತಲ್ಲಿಗಳನ್ನು ಕಾದಂಬರಿಗಳಾಗಿ ಹೆಚ್ಚಿಯುವ ಮೂಲಕ ಜನಪ್ರಿಯತೆ ಗಳಿಸಿರುವ ಲೇಖಿಕೆಯಿರಿದ್ದಾರೆ. ಇಂದಿರಾ ಅವರದು ಭಿನ್ನ ದಾರಿ. ಸಾಮಾಜಿಕ ಸಮಸ್ಯೆಗಳನ್ನು ತಮ್ಮ ಕೃತಿಗಳಲ್ಲಿ ಚರ್ಚಿಸಿದರು. ಹೆಣ್ಣನ ಒಳಿಂಳಿಗಳನ್ನು ಹೊಧಿಸುವ ಪ್ರಯೋಗಗಳನ್ನು ನಡೆಸಿದರು. ವಿಧವಾ ಸಮಸ್ಯೆ, ಬಾಲ್ಯ ವಿವಾಹ, ವೇಶಾ ಪದ್ಧತಿ, ಮುಂತಾದ ಸಾಮಾಜಿಕ ಸಮಸ್ಯೆಗಳ ಕುರಿತು ಸಮಾಜದ ಗಮನಸೆಚೇದರು. ಅವರ ಕೆಲವು ಕಾದಂಬರಿಗಳು ವಿವಿಧ ಭಾಷೆಗಳಿಗೆ ಅನುವಾದಗೊಂಡಿವೆ.

‘ಗೆಜ್ಜೆಪೂಜೆ’, ‘ಮುಸುಕು’, ‘ಪೂರ್ವಾಪರ’, ‘ಗಿರಿಬಾಲೆ’, ‘ಹೂಬಾಣಿ’, ‘ಘಣೆಯಮ್ಮೆ’, ‘ಜಾಲ’, ‘ನೂರೊಂದು ಬಾಗಿಲ್ಲ’ – ಚಲನಚಿತ್ರಗಳಾಗಿರುವ ಇಂದಿರಾ ಅವರ ಕಾದಂಬರಿಗಳು. ‘ತಾಪದಿಂದ ತಂಬಿಗೆ’, ‘ಹೆಣ್ಣನ ಆಕಾಶ್ವಾಸೆ’, ‘ನೂರೊಂದು ಬಾಗಿಲ್ಲ’, ‘ಚಿದ್ರಿಲಾಸ’, ‘ಮನೋಮಂದಿರ’, ‘ತಪೋವನದಲ್ಲಿ’, ‘ಕಲಾದರ್ಶಿ’, ‘ಕೂಚುಭಟ್ಟ’, ‘ಬ್ರಹ್ಮಚಾರಿ’, ‘ಮಧುವನ’ – ಅವರ ಕೆಲವು ಜನಪ್ರಿಯ ಕಾದಂಬರಿಗಳು.

ಇಂದಿರಾ ಅವರು ಸಿನಿಮಾಪ್ರಿಯರೂ ಹೋದು. ‘ಚೆಂಬಾರತ’ ಅವರ ಸಿನಿಮಾಪ್ರಿಯರಿಯ ಕೃತಿ. ಸಿನಿಮಾದ ಹಲವು ಅಯಾಮಗಳನ್ನು ಚರ್ಚಿಸುವ ತಕ್ಕಿ, ಇಂದಿರಾ ಅವರ ಬಹು ಅಸ್ತ್ರಿಗಳ ಸುಂದರ ಅಭಿವೃತ್ತಿ. ಹಾಸ್ಯ ಪ್ರಬಂಧಗಳನ್ನು ಇಂದಿರಾ ಬೇದಿದ್ದಾರೆ.

ಕನ್ನಡದ ಕಾದಂಬರಿಗಳಿಂದ ಇಂದಿರಾ ಅವರದು ವೀವ್ಯ ಸಾಧನೆ. ಗಂಭೀರ ವಿವರಗಳನ್ನು ದೊಡ್ಡ ಸಂಖ್ಯೆಯ ಒಂದುಗಳಿಗೆ ತಲುಪುವಂತೆ ಬರೆದ್ದರು ಅವರ ಸಾಧನೆ. ಸಾಧಿತ್ಯ ಅಕಾಡೆಮಿ ಗೌರವ ಪ್ರಶ್ನಾ, ಸಾಬಿತ್ಯಮ್ಮೆ ದೇಜಗ್ಗೆ ಪ್ರಶ್ನಾ ಸೇರಿದಂತೆ ಹಲವು ಗೌರವಗಳು ಅವರ ಕೃತಿಗಳಿಗೆ ಸಂದಿವೆ. ‘ಸುರಗ್’ ಇಂದಿರಾ ಅವರಿಗೆ ಸಂದಿಯು ಅಭಿನಂದನೆ ಗ್ರಂಥ.

ಹೊಸ ತಲೆಮಾರಿನ ಒಂದುಗಳಿಗೆ ಇಂದಿರಾ ಅವಷ್ಟಾ ಪರಿಚಿಸಿರುತ್ತಾರೆ. ಅವರ ಕೃತಿಗಳನ್ನು ಹೊಸ ತಲೆಮಾರಿಗೆ ತಲುಪಿಸುವ ನಿಟ್ಟನಲ್ಲಿ ಚರ್ಚೆ-ವಿಮರ್ಶೆ ನಡೆಯಲೇಕಾಗಿದೆ.

ಪ್ರತಿಕ್ರಿಯೆ: feedback@sudha.co.in